**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 11 (1885)

**Heft:** 46

Artikel: Volapük : die nagelneue Weltsprache, dozirt in Flawyl

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-427205

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch





# Illustrirtes humoristisch-satyrisches Wochenblatt.

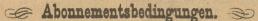


Verantwortliche Redaktion: Jean Nötzli.

Expedition: Babahofstrasse, 98, Zarich,

Druck von J. Herzog, Zürich.

Erscheint jeden Samstag.





Briefe und Gelder franko.

Alle Postumter und Buchhandlungen nehmen Bestellungen entgegen. Franke für die Schweiz: Für 3 Monate Fr. 3, für 6 Monate Fr. 5. 50, für 12 Monate Fr. 10; für das Berige Europa, für Aegypten und die Vereinigten Stanten von Nordamerika für 6 Monate Fr. 7, für 12 Monate Fr. 13. 50; für Sidamerika und Verder-Asien für 6 Monate Fr. 9, für 12 Monate Fr. 16. — Einzelne Nummern 25 Cts.

Inserate per viergespaltene Petitzeile für die Schweiz 25 Cts., für das Ausland 30 Cts.; bei Wiederholungen bedeutender Rabatt. Aufträge befördern alle Annencen - Agenturen.

Vertreter für Luzern: Preit's Buchhandlung; für Bern: Daip'sche Buchhandlung; für Mailand und ganz Italien: J. J. Frey in Malland.



## Volapük



Die nagelneue Weltsprache, dozirt in Flampl.

Lebt wohl, Curtius und Rühner, typto, typteis, typtomen, Euer amo, amas, amat, mensa, mensæ tann nun geben. Fort mit: j'aime, tu aimes, il aime und mit le père, du père, au père!

Blög und Miéville, Ollendorff, Ihr feid jest Alle Meidinger. lo ebbi, tu avesti, egli ebbe — ebbero,

Italiani tutti futti, geht nur, wir find berglich frob. Und: I have, thou hast, he has, I am, thou art, he is, my dear! Vicary of Weakefield, yes, dir ebenfalls weist man die Thür. Mene tekel upharsin, meschugge, pleite und — wie heißt? Jübifch, Türkisch, Ruffisch, Spanisch, Alles man bei Seite ichmeißt.

Germanisten, Sanskritisten, Philologen alt und neu, Könnet geh'n, ihr alten Mohren, eure Weisheit ift vorbei. Denn die Sprace aller Spracen, eine Spracenrepublik, In Flam gl wird fie doziret, diefe Sprach' heißt "Volapuk".

🕏 Volapük, das klingt ja schier wie république universelle — Wer fie lernt, verfteht den Rulu wie den Rüriheiri ichnell. Fünfzig Sprachen, fage fünfzig fteden in bem Volapuk. hier fieht man, daß die Zentralisation ein großes Glud. Arapulinski und Wajchlapski fratten beide eine Laus, Jest reicht auf der ganzen Erde eine einz'ge Grammaire aus. Seib umichlungen, Millionen, jedem Raffer einen Ruf. Jedem Stour guten Morgen! jedem Estimo 'nen Gruft! Leo ruft auf volapütisch fürderhin: Non possumus. Bolaputijd wird von Otto abgekangelt Türk und Rug. Die Reklam' gewiffer Billen, die man allerorten ichatt, Wird auch in die volaputiche Wundersprache überfett; Allgemeine Uebelkeiten, fluxus, fluxio und fluor Rommen bei ben Botokuben, wie bei Inner-Rhödlern vor. Ratione ducitur Toggius, das weiß man icon! — Morgen reif' ich nach Flampl und nehm' die erste Lektion.